

بيان مورد نهاية العام

وقت شركة إلتوسن وموبيل⁽¹⁾ بشكل متزايد طلبه ارجعة ارجعة لمارسنا لاجرية وممارسات لاشركتنا لانباحة الهو كجزء من لسمية لارجعة نرحم نغزذ أنه من المهم لالتابق معو تنوعات التوسن وموبيل لموريد بعض انجنا والخدمتنا من أجل لتطبيق لامناسب لتعاليقنا لالاعمال مع وأ بالزيابة عن وحسب نوجيايت سياسة أدبنا المهنه وطويل لأمد وسياستنا ادرخال اعمد عبر كولا سلا ال ينهم لتدبنا نمن حدننا رلايسبي وهامض ن طبينق بتف فامع اعللى لامعبيير وبالمتقابل نرحم نترؤع من مورديننا لالتزام بعامبيير ا شبيهة علم أن اعمبيير إلتوسن وموبيل نغطي لاسالمة وإحقل التوسن وموبيل أعمالنا اب وقعداد واولسلك لاجيد نه الشخصي والتمثالي لجميوع لقاوونين لامطنق وراقبة دالخيية دؤيق والتوثيق لامناسب وإادعد لانقراي اخلاصة بجميوع لالتعماتل.

تابع روجدي شركتك إوسكن وموبيل نمن المتتوع أساساً بنر شركة إلتوسن وموبيل ورومدياه سوف وفيهون لا بتمثالي لجميوع لقاوونين لالوستيذنا لالالية والتقراير وصياغة لافاوتير سنع سك بشكل صحيح لالتعماتل لالتواجية نيام بؤبنا. وبتتوع دلع وجه لاختصاص وكلام رود يف وتيق طملايق وبيان جميوع لاممثالي لقاوونين مكانحة التساد ولاحتواك لأمريكية وكلف ولود أخرى سبضيف لمعنا نذايح بجمع لعي يباش شخص يف التوسن وموبيل نذاطيب من ومبيلك الذي بآي ارجاء زيابة عننا وهو ام يتعرض مع لقاوونين لامعمول اها أو سياسات التوسن وموبيل اب يف ذلك سبنا اخلاصة بتمثالي لجميوع لالاول احتواك وكلام وجمع يباش ومظف وأ رومد من إلتوسن وموبيل الذي بتمسديد دنعنا اغير لسببة وشمل لعي دنعات تسهيل يلا طومف أو وسموال وكبيل وأبوة لكامل حكومبة؛ جهة راجي قوا نرا دلزيط لتعاليق قوا امعأل تجارة ي اخصة بشركة التوسن وموبيل.

ومن لامعبيير لالاساسية الأخرى يف سياساتنا ميدقت اوسنامل لهاديا والتريه. ومن لامتتوع أن وقت الاجهات اليت نعمل مع وأ بالزيابة عن التوسن وموبيل أوالحكيم اليت يف كل حقل حيث يجب أن لايدوي ميدقت لهاديا والتريه دلاخلق حية غير ورشمعة علم أن ومظفينا قميدين نيام بتعقل اسنامل لادها وخدمات اجنتوا زلؤبمة رلازمي قوا لالحصول على لتريه لامبكرأ روفلارط من لأفراد وأ رشلاكات وأ لامؤوسات لبت وقت بالامعأل راجية نسي لذي ط بالامعأل راجية معنا. وفي ولاقت يذلا لا نضررود لبع، نرحم اممئل، أن مي ميدقت يباش لادها لأطراف نالثة نيتتوجب لمعك لاجنر يف لامناسبتنا لانقر نذايح قديم لادها مناسبة وأر تديه لأطراف نالثة عند لذي ط بالامعأل راجية بالزيابة عن التوسن وموبيل. اذابو لمي نكن قديم نعلت ذلك نيرجي لالتأكد من اتمام اجراءتنا اقوونية كديفة ولديك سياسات ارجاوات و/أو اضبط اجهزة لاضامن أن التعلاليات اليت وقت بهامع لؤقة بالمعالمات لالتواجية والتعماتل مع الموموسين من لالحكومة تخضع بشكل الكمل لقاوونين مكانحة دلس فلا لطمبؤو تنوقعت التوسن وموبيل لامشار لإبها أهلا.

دلل رشكة التوسن وموبيل لاعديد من رشلاكات لتابعه والكثير مناه نحل اسم بضممن التوسن وموبيل وإلتوسن ووس وموبيل. ولاغراض لتسيط يف اذه لابيان من لاصطلاح التوسن وموبيل" بتمسخدم يف اذه لابيان لاشلال إلى مجموعات من لاشركتنا وأرشلاكات تبعة لإلتوسن وموبيل. وبالنسبة لجميوع هذه الخية ارا قديم بتمسخدم رفهدات ونق سيقاها لامناسب وقدا يشخص لابللاغ عن لاعاقلت اولجهاات لقاوونية أو لاعاقلت ضمن لاجهاات لقاوونية.

لاويج يف هذه لامادة ما يهدف إلى تجزوا عزل الاشركة عن لاجهاات لالاجية. إن لاعاقلت لاعمل لاني نعت مناقشها يف هذا لابيان لالتمهل بالضرورة قلم ندياغ لوكن من لاممكن أن نتمسخدم تجيظوي بنوا اراشفاقوا لاعقة خدامت.

لوت إلتوسن وموبيل بتونيير بنية علم لسببة وصحية اونباجية لموظفينا قملالوونين وجميوع من يدخل دلاممثاليات اومووع ومبشنا اشركة التوسن وموبيل املمع أنو تنوعات إلتوسن وموبيل يه أن يكتون لديك أون نينذ سيقاها لالاحول والمخدت ارا ليليب لاجد ال نذل من لامطلبنا لامنصوص علها يف لالتفاق. يجب أن نضممن على العناصر اخلاصة ببنامج مؤاول قميول، لاب حصر، على ام يابت :

- 1) حظر أو حيةزا أو بيع أو تصنيع أو توزيع أو إخفاء أو نقل أية مادة محقروظ ني ميانزي لاشركة)بما ني لنك و لاقت اخرج الخدمة) لاسخدم (موظفوا لمقوال اولد من لاسخدم ن ننضم لالكحول والحقاير لاسببببالعاقلة لاسخدم و دن و صلفظ بي فو أ ر طيقق نلانى معو صلفظ بي فو أ و نجت ا لاسخدم ما جل بخص لأدوية تاذ و صلفظ بي و لأدوية ل لبث ني ن اهلوا و دن و صلفظ بي و الألدوية لعلش بي.
- 2) حظر أي 1) (أودأت لهما علقة بلمخاربت و الكحول نستخدم و مصممة لاسخدم ني اللخبرا و الألفظ أو لاسخدم أو فحان و الألسنل شق و إبدال اومد محقرو لاسم لالاسن 2) أدت او و اوماد نستخدم و مصممة لالاسن كما أو اذلفظ و الكبدل و أ تيف يد أ عينة اخبرا لالكحول أو مخدمتار و أ بست عرلةق لمعيا خبرا لالكحول و المخدمتار.
- 3) رستبوح موبفظ المقوال من عمل اللشكة ببعي عدم الممثال لأي اجنبت من و جاب نر بنامج لامقاول و المطلبتار لامنصوص لمعياه ني حرظ لالكحولو المخدمتار ني لانفاوية.
- 4) لالانظ لالاممثال بالقا و بن و الضا و بظ لاناندة اخلصا بالمخدمتار لالكحول.

و بخصصوص مجموعا لاختبرا لالكحول و المخدمتار)بما ني ذلك نحص و نالكبدم منسوي تا اللطخ(– إن و جدمت – لاجمدة بظفح لالكحول و لمخدمتار بفا نفاقبنكم معرشة لالسون و موبظ، نيجب ا ببا ع ام بلي:

- أ) **بما بعلق بالانفاوية المتضمنة حظر الكحول و المخدمتار و التي تتطلب ارجاء نحص للكحول و المخدمتار كحد ذاتي بيج أن تكون متوافقة مع مجموعة الولايات المتحدة، من الممكن أن تختار استخدام 1) (لائحة تناونق مع لائحة المخدمتار اخلصلا و لا بي تا لاجمدة، 2) (لائحة نتواجر لائحة المخدمتار اخلصلا و لا بي تا لاجمدة أو 3) (لائحة المخدمتار الخاصة بالسون و موبظ بس نشاء مدي سباق ا بي من هذا ملو قائم بوجب لاقاون لاصحاي.**
- ب) **بالنسبة لالانفاويات التي تتضمن عرض الكحول و المخدمتار تتطلب أن يتم إجراء نحص للكحول و المخدمتار كحد ذاتي أن تتطابق مع لجنة السون و موبظ، من الممكن أن تختار استخدام 1) (مجموعة السون و موبظ و 2) (مجموعة نتواجر مجموعا لالسون و موبظ)بما ني كل منسوي تا لاصص و نالكبدم (بس نشاء دم نغوي ريد ا من صده لالاونح لاقاون محلي.**

عرضت هذه الامومعات بغيو نصيحا للغة الامعزية لاسمعةلم بفا نفاقبنكم لاناندة من غير أن تشكّل يا لالانظ نعاقدي ضاني. بيجب نعم فملا ردت اللب ككتبلا ببحرف اللبيرة (بالانكليزية) ككتل لامعرفة ني لاصح رلمفروك بفا لعرض A&D لامعزي.

بببببب لع المضر من أنه قد سني نظمك ارج لالاولا لالا نفاقبنكم لاناندة من غير أن تشكّل يا لالانظ نعاقدي ضاني. بيجب نعم فملا ردت اللب ككتبلا ببحرف اللبيرة (بالانكليزية) ككتل لامعرفة ني لاصح رلمفروك بفا لعرض A&D لامعزي.

بببببب لع المضر من أنه قد سني نظمك ارج لالاولا لالا نفاقبنكم لاناندة من غير أن تشكّل يا لالانظ نعاقدي ضاني. بيجب نعم فملا ردت اللب ككتبلا ببحرف اللبيرة (بالانكليزية) ككتل لامعرفة ني لاصح رلمفروك بفا لعرض A&D لامعزي.

وقت السون و موبظ بتوسيع اومرد اةيلة لاصحاية بياناننا اولبت نشمّل د لع لانانح عن شبكة شركتنا من مخرائط الوردنة لالانفونرية لامتازة رادارة اومرنا لمعلومات الشخصية داخلها و نق الضا و بظ. إن الرسالة الالانفة نعاقبنكم لاناندة من اركس نخدمتار لالانظ و لامناسة لاصحاية لامعمال (الانفونرية واطل بسوعة) و نفظ لامعومتا و لالانفة نحت رادابنك من لاصح خطر لاجمدة و الانامية. خليك فحلاظ على مقاييس اصحاية لامعومتا لانفونري نو مناسب د لع اساس لاصحاية لاصحاية نفا لاصحاية لامعومتا.

اذا كان من كاظروف - نيج تشك - إن نفاه رطخ على لاصحاية السون و موبظ رعضة للخطر، نعليك بلاغنا بمثل هذه الظروف نورار بيجي لاناوصل معرشة السون و موبظ اذا كنت لايك اية شكوك حول اذام الكن لالانفونري نور بديع بنه من شركة السون و موبظ و بفا لالاونح من شركتنا. و كما بظن منك ابيض أن نقي تارود ندرية اوكلدرك حول الامن لالانفونري نور اولبت نشمّل د لع لاناندي ب د لع لاناندي لاصحاية لامعومتا لاصحاية

لاكتفينا نور انبي نعنبد لى عدم لانا بنه لاشخصى منل هجامت لانا "حنبال" و اسرزلر بنبد الكتو نور اخرى مشبوته نئض من جرقات و ا وربط من لامحمل ان نضر انة مظا لاسوب.

نئبدن لاعبد من لادول حول لاعالم ووزن امحى لامولعمات و ا خصوصى لانا بنه او لوب نئظ لمعى جعمو ماعلجة لانا بنه اب نى كلذ لامولعمات لاشخصى املى ان هذه لاقوزن لانا عمل نوط مع كئبى جمع و نوزن منل هذه لامولعمات بل ا بضا لاغرض (الغرض) الوب نئخدم من ا لاه. لانا بنه فاد لا ذلك، ووجد بفا لاعبد من لادول و بوزن مع بوزن د لى كئبى نزل لامولعمات لاشخصى عبر لاحدا دولونى و ا ل ا طارف نالته.

لوت الوسن ومبيل بحامى لامولعمات لاشخصى اخلاصه بموظفياه والمبيل ووزن والمروون والعم لاء اوطارف نالته د رحا نئعمل معاه. واذ لم نكن نذ نعلت كلذ بعد نيرجى انب ط امضن ا كئبى فدللاظ د لى جموع لانا بنه لامولعمات لانا بنه فمبيل نئض انفا نئك معر شركة الوسن ومبيل وضا من نونر رابنكو سىرطنك مع حنظ لانا بنه او لانا بنه من لامولعمات مع ا ووزن خصوصى لامولعمات لانا بنه.

وكام ب لطن جنك لاقوا بفا حائل نوب لامولعمات حصول اسوطة لمعمو ماعل ا غىرا ووزن نئب و فى اشخاص بالنا وصل مع ومروون و فمبون بنئدم لامولعمات سىة و لى سى اسنخامه لامولعمات لانا بنه فدللاظ د لى جموع لانا بنه لامولعمات لانا بنه فمبيل نئض انفا نئك معر شركة الوسن ومبيل وضا من نونر رابنكو سىرطنك مع حنظ لانا بنه او لانا بنه من لامولعمات مع ا ووزن خصوصى لامولعمات لانا بنه.

ان من مبل ووزنك لانا بنه عن لانا بنه لامولعمات لانا بنه فدللاظ د لى جموع فمبيل نئض انفا نئك معر شركة الوسن ومبيل وضا من نونر رابنكو سىرطنك مع حنظ لانا بنه او لانا بنه من لامولعمات مع ا ووزن خصوصى لامولعمات لانا بنه.

اوخار نئب ان نكنون جموع لانا بنه لامولعمات لانا بنه فدللاظ د لى جموع فمبيل نئض انفا نئك معر شركة الوسن ومبيل وضا من نونر رابنكو سىرطنك مع حنظ لانا بنه او لانا بنه من لامولعمات مع ا ووزن خصوصى لامولعمات لانا بنه.

نحن لمبزون بن فملود و غىراه من الاصل ا ل ا دخل مئ بشكل اعدل نئب نئض انفا نئك معر شركة الوسن ومبيل وضا من نونر رابنكو سىرطنك مع حنظ لانا بنه او لانا بنه من لامولعمات مع ا ووزن خصوصى لامولعمات لانا بنه.

و من ا لى نعى ونهم انضل لامولعمات لانا بنه لامولعمات لانا بنه فدللاظ د لى جموع فمبيل نئض انفا نئك معر شركة الوسن ومبيل وضا من نونر رابنكو سىرطنك مع حنظ لانا بنه او لانا بنه من لامولعمات مع ا ووزن خصوصى لامولعمات لانا بنه.

لامنطق - د لاوله	شمرف الضوابط	عناون دىربلا الالكرونى	رقم ادايف
USA	Kimberly A Walker	kimberly.a.walker@exxonmobil.com	+18326257574
Canada	Andy Wong	andy.pe.wong@esso.ca	+15872263181
Argentina	Fernanda Castellini	fernanda.castellini@exxonmobil.com	+5491130696485
Brazil	Carlos Madureira	carlos.madureira@exxonmobil.com	+258840937125
Guyana	Juanita Mangal	juanita.mangal@exxonmobil.com	+5922275644
Europe - All	Adham Abaza	adham.abaza@exxonmobil.com	+420221459499
Nigeria	Aminat O Raji-Salami	aminat.o.raji-salami@exxonmobil.com	+2349087621290
Angola	Leila M Ribeiro	leilla.m.ribeiro@exxonmobil.com	+244222679000
Chad and EG	Karel Bouma	karel.bouma@exxonmobil.com	+420296577127
Iraq and Dubai	Alice Kotkova	alice.kotkova@exxonmobil.com	+420730527591
Malaysia	Nurul Hana Abdul Rahman	nurulhana.abdulrahman@exxonmobil.com	+60348152280
Australia/PNG	Panunee Piriya Wong	panunee.piriya Wong@exxonmobil.com	+6624078961
Indonesia	Dimas Kusumohapsor	dimas.i.kusumohapsoro@exxonmobil.com	+62215740707;ext=12279
Sakhalin	Kirill Prokudin	kirill.v.prokudin@exxonmobil.com	+74242677422
India	Apoorva Pradeep	apporva.pradeep@exxonmobil.com	+918071085457
AP - Rest of AP	Ruthairat Hannarutanan	ruthairat.hannarutanan@exxonmobil.com	+6624078897

* بدال من ذلك، نملن لاتواصل مع الوسن ومبيل عن رطوبى الخط المبراهن" ا لى لارزم (1.800.963.9966) داخا و لانا بنه لانا بنه (001.972.444.1990) اجراء ملامة خارج و لانا بنه لانا بنه.